

Se présentâ

- Bonzheur, ment è qu'te t'appale ?
- Zhe m'appale Ouisse. Poué te, tèque t'â nom ?
- Zh'é nom Liaude.

- Yô-t'est que te reste ?

- Zhe reste en :

- Boèzhe, (Boèzho).

BOËGE

- Sassé

SAXEL

- Sat-Andri

ST-ANDRÉ-DE-BOËGE

- Bordegnin

BURDIGNIN

- Bozhiva

BOGÈVE

- Le Vliâr

VILLARD

- Âbère d'Avau

HABÈRE-LULLIN

- Âbère d'Amo

HABÈRE-POCHE

- Lefinzhe (Lefinzho)

LUCINGES

- Felinzhe (Felinzho)

FILLINGES

- Mezhouet

MIJOUET

- Mezhèveta

MÉGEVETTE

Pè écrire

Exemple :

Mezhi : **manger.**



Zh, le son des mots anglais « the »,
« that ».

Exemple :

Shantâ : **chanter**

Sh, le son dien « thank you » en anglé .



Exemple :

L'édye : **l'eau**

Y, le son de bille.



Exemple :

Dâwes fènes : **deux femmes**

W, le son de ouate.



BONZHEUR A TU

Dioset : Adieu Lexis

Lexis : Bonzheur Dioset. Ment-è qu'i balye ?

Dioset : I balye bin, poué te ?

Lexis : I va pâs très mal.

Fanfoué : Eh ! Bonzheur à tu. S'i va ?

Lexis : Oh, i va preu. Apoué te, tèqu'te dvin ?

Fanfoué : On s'fâ vio !

Lexis : Pensa-vi ! T' é adei zhouen-ne.

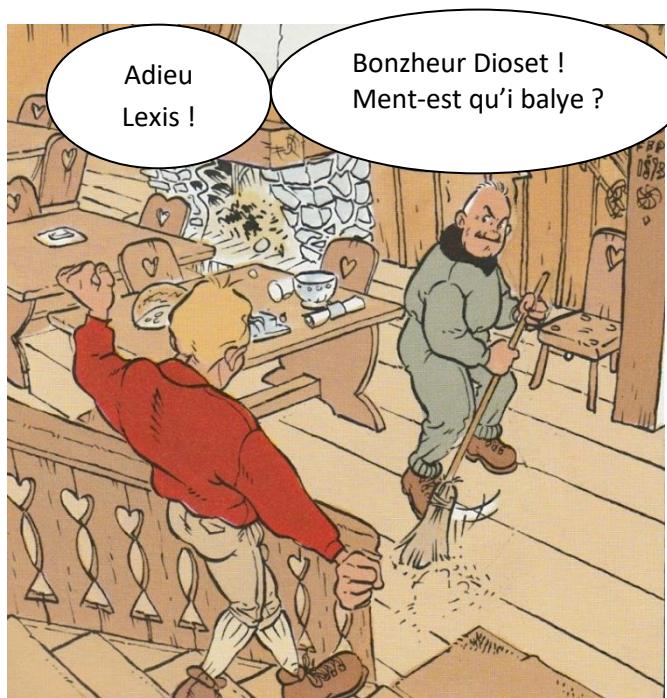
Fanfoué : Pâ talament, zh'é bintou septante ans.

Mé i faut que zhe modieu. A n'âtre cou.

Lexis : Bin arvi Fanfoué, consarva-te.

Dioset : Arvi, poué t'iré plan sur les rotes !

Dessin de Félix Meynet dans « Le Trésor des Chartreux » Editions Dargaud.



Pè comptâ

1	Yon
2	Dou
3	Treis
4	Quatre
5	Fin
6	Sies
7	Sat
8	Ouit
9	Nou
10	Dies
11	Onze
12	Doze
13	Trèze
14	Quatourze
15	Quinze
16	Sèze
17	Diz-sat
18	Diz-ouit
19	Diz-nou
20	Vengt
21	Vengt-yon
22	Vengt-dou
30	Trenta
33	Trente-treis
40	Quaranta
44	Quarante-quatre
50	Cinquanta
60	Soissanta
67	Soissante-sat

70	Septanta
78	Septante-ouit
80	Quatre-vingts
90	Nonanta
99	Nonante-nou
100	Cent
203	Dous cent treis
2013	Dous mille treize
2 000 000	Dous millions

Les Bougnètes

O Dian, vin cé, vin lé, vin yô, vin bâs
 T'aré d'bougnètes, t'aré d'bougnètes
 O Dian, vin cé, vin lé, vin yô, vin bâs
 T'aré d'bougnètes avoué deu lâ.
 T'aré d'bougnètes, t'aré d'bougnètes
 T'aré d'bougnètes avoué deu lâ.
 T'aré d'bougnètes, t'aré d'bougnètes
 T'aré d'bougnètes avoué deu lâ.

D'é l'envia d'me mariâ st'an
 Avoué na fèna bâ per Evian

Prens pâs ta fèn'a Evian,
 Le sant totes lédes men d'shavans.

Dansa pâ dessu lo fin
 Papa rogne et Mamma di ren.

In ci pèyo nos allens
 Lapé la crama tota pè ren.

Su pè Cogne nos allens
 Beire la gotta tota pè ren.